

پژوهشنامه‌ی ادب غنایی

دانشگاه سیستان و بلوچستان

سال دهم، شماره‌ی هیجدهم، بهار و تابستان ۱۳۹۱

(صص: ۲۱۷-۱۹۹)

محب و محبوب، منظومه‌ی غنایی نفیس و ناشناخته

دکتر احمد رضا یلمه‌ها*

دانشیار زبان و ادبیات فارسی دانشگاه آزاد اسلامی واحد دهاقان

چکیده

با وجود آنکه در سال‌های اخیر بسیاری از نسخه‌های خطی به واسطه پژوهشگران تصحیح و چاپ کرده اند ولیکن کم نیست آثاری که هنوز در گوش و کنار کتابخانه‌های مختلف دنیا در زاویه‌ی گمنامی به سر می‌برد. یکی از این نسخه‌های نفیس و منحصر به فرد، منظومه‌ای است در قالب مثنوی در شرح عشق و عاشقی به شیوه‌ی ده نامه سرایی که یکی از شیوه‌های معمول ادب فارسی به ویژه در قرن هشتم هجری است. یگانه نسخه‌ای که از این منظومه‌ی غنایی به جای مانده و یا تا کنون یافت شده، نسخه‌ای است که در کتابخانه‌ی توینگن برلین نگهداری می‌شود و تاکنون تصحیح و چاپ نگردیده و ناشناخته باقی مانده است. این پژوهش بر آن است تا برای نخستین بار به معرفی این منظومه‌ی نفیس متعلق به قرن هشتم هجری که از جهت ادبی دارای ارزش فراوانی است، پردازد. روش تحقیق نیز به صورت اسنادی - تحلیلی است. بدین ترتیب که سعی گردید پس از تهیه‌ی فیلمی از تنها نسخه‌ی موجود و بازخوانی آن نسخه، این منظومه‌ی نفیس که به روش دیگر ده نامه‌های ادب فارسی، با بافت و ساخته گوناگون سروده شده است، مورد تحلیل و بررسی قرار گیرد.

واژگان کلیدی: ادبیات غنایی، ده نامه، قرن هشتم، نسخه خطی، محب و محبوب، شاه شجاع.

*Email: ayalameha@dehaghan.ac.ir

مقدمه

یکی از انواع ادبی کمتر شناخته در شعر و ادب فارسی ده نامه است . این نوع ادبی از مقوله‌ی تغزل و تغفی است و به منظور بیان عواطف و احساسات عاشق و متقابلاً ناز و استغنای معشوق به صورت محاوره‌گونه و عاشقانه سروده می‌شود . این نوع از منظومه‌های غنایی شعر فارسی است، در قالب مثنوی به صورت داستان با وزن و اسلوب هرچه ساده‌تر و در شرح عشق و عاشقی در قرن هشتم هجری رواج فراوانی یافت . ده نامه‌های ادب فارسی با آرایشی خاص با هدف بیان نکات و ظرایف ادبی در ده نامه که پنج نامه‌ی آن از سوی عاشق به معشوق و پنج نامه از معشوق در پاسخ نامه‌های عاشق است، سروده می‌شود . در متن نامه، عاشق دلداده، درد عاشقی خود را به معشوق شرح می‌دهد و معشوق نیز با ناز و استغنا، با سنگدلی هرچه تمامتر پاسخ خود را به عاشق می‌دهد . سرانجام در نتیجه‌ی پایداری و بی‌تابی‌های فراوان عاشق، معشوق به سر مهر آمده و عاشق را لایق عشق می‌داند و او را در عشق می‌پذیرد . این نامه‌ها مذیّل به غزلی است با همان وزن منظومه که از لحاظ قافیه غزل محسوب می‌گردد و با مثنوی بعد از خود پیوستگی تام دارد و پس از چند بیت مثنوی، حکایتی نقل می‌گردد که مؤید ایيات آخر مثنوی است . بعد از حکایت، ایياتی در تأیید مطلب حکایت، تحت عنوان حقیقت سخن (یا مصدقه حال) آمده و نامه تمام می‌شود و سپس موضوع اعزام پیک پیش می‌آید . فرستنده‌ی نامه پس از انتخاب پیک، ایياتی در وصف پیک می‌گوید و شیوه‌ی ارسال نامه را به او گوشزد می‌کند . مخاطب نامه به محض خواندن آن، بازتاب حالات خویش را ضمن ایياتی چند به پیک آشکار ساخته و سخنان خود را با مطالبی تحت عنوان خلاصه سخن به پایان می‌برد و بر سر نوشتن پاسخ می‌رود . هر کدام از بخش‌های دیگر به همین صورت و با همین ترتیب است ولیکن مضامین هر نامه متناسب با سخنان فرستنده‌ی نامه است .

قدم‌ترین اثری که در ادب فارسی این نوع ادبی را به عنوان قالبی برای بیان حالات روحی و قلبی عاشق و معشوق به کار برد ، ویس و رامین است . در این منظومه پس از آنکه رامین به گوراب می‌رود و با گل عروسی می‌کند ، ویس بی‌قراریها و بی‌تابی‌های خود را در نامه‌ای

نوشته و به رامین می‌فرستد. رشید عیوضی می‌نویسد: « کهن‌ترین ده نامه‌ای که با این آرایش در دست است منطق‌العشاق اوحدی مراغه‌ای (۷۳۸ - ۶۷۳ ه. ق) است. از سخن خود اوحدی برمی‌آید که ده نامه‌ی او تازگی داشته و ده نامه‌های سابق طرز و روش او را نداشته است. شاید آبشعور ده نامه‌ها، همان نامه‌های ده‌گانه‌ای باشد که فخرالدین گرگانی (متوفی در حدود ۴۴۶ ه. ق) در منظومه‌ی ویس و رامین آورده است. در این منظومه، مشکین دیر به درخواست ویس، ده نامه‌ی پیاپی به رامین می‌نویسد. اگر دلیلی نداشته باشیم که این ده نامه را از افزوده‌های خود فخرالدین بدانیم، باید بپذیریم که ده نامه‌نویسی سابقه‌ای بسیار دیرین دارد و از آنجا که تا حدی به ثبوت رسیده است که داستان منظومه‌ی ویس و رامین از یادگارهای دوره‌ی اشکانی است، به فرض اتفاق افتادن ماجراهای این منظومه در اواخر عهد اشکانیان، سابقه ده نامه‌نویسی حداقل به هیجده قرن پیش می‌رسد ». (عیوضی، ۱۳۵۴ : ۵۲۶) مجتبی مینوی درباره‌ی ویس و رامین چنین می‌نویسد: « شهرت فخری گرگانی و مطبوع بودن قصه‌ی ویس و رامین او در میان اهل ادب و حتی عامه‌ی مردم، از چند مرمر به خوبی واضح می‌شود: اول از اشاراتی که در اشعار شعرا به این دو عاشق شده است که از اوایل قرن ششم هجری عشق این دو نفر ضربالمثل شده بوده است ... گاهی یک داستان تمام به شیوه‌ی او ساخته‌اند، گاهی بر روال او سؤال و جواب و مکالمه‌ی طولانی بین عاشق و معشوق در داستان خود گنجانده‌اند. گاهی به سبک او در میان تشریح مجالس عیش و وصف حال رجال داستان، سرودی یا غزلی به همان وزن تمام کتاب یا برخلاف آن وزن گنجانده‌اند و گاهی هم ده نامه یا سی نامه‌ی عاشقانه به اسلوب آن ده نامه‌ای ساخته‌اند که فخرالدین گرگانی در این قصه از قول ویس انشا کرده است. مانند ده نامه‌ی اوحدی و ده نامه‌ی ابن عماد و ده نامه‌ی عارفی و ده نامه‌ی عماد فقیه و سی نامه‌ی امیر حسینی و سی نامه‌ی کاتبی و فراق نامه‌ی سلمان ساوجی و غیر اینها » (مینوی، ۱۳۳۴ : ۱۹).

ده نامه‌هایی که تاکنون شناخته شده‌اند عبارتند از:

- ۱- ده نامه موسوم به منطق‌العشاق از اوحدی مراغه‌ای که در پانصد بیت در بحر هزج مسدس (مقصور یا محذوف) ساخته شده و در سال ۷۰۶ هجری به پایان رسیده است.
- ۲- ده نامه موسوم به تحفه‌العشاق از رکن صاین هروی از شاعران قصیده سرا و غزل گوی قرن هشتم هجری که به تقلید از منطق‌العشاق، این منظومه را در بحر هزج در سال ۷۵۱ هجری در پانصد بیت سروده است.
- ۳- ده نامه یا محبت نامه از ابن نصوح فارسی که از معاصران رکن صاین هروی بوده و این منظومه کوچک را در بحر هزج مسدس (مقصور یا محذوف) در قرن هشتم هجری سروده است.
- ۴- ده نامه خواجه عmad فقیه که اگرچه از حیث مضمون و ساختار تفاوت‌هایی با دیگر ده نامه‌ها دارد ولیکن مجموعه‌ای است از ده نامه منظوم در بحور مختلف که شاعر در زمان‌ها و مناسبات‌های مختلف برای وزرا و سلاطین وقت سروده و مقدمه‌ی متوری بر آن نوشته و در بین قطعات منظوم غزلیاتی هم ثبت شده است.
- ۵- ده نامه عشاق نامه از فخرالدین عراقی. منظومه‌ای است عرفانی شامل ده فصل یا ده نامه که هر فصل آن اختصاص به مبحثی در عرفان دارد و زمان سرایش آن را سال‌های ۶۸۳ - ۶۸۰ دانسته‌اند. (صفا، ۱۳۷۳: ۵۷۶/۳)
- ۶- ده نامه موسوم به روضه‌المحبین از ابن عmad شیرازی از شاعران قرن هشتم هجری که این منظومه را در ۷۶۰ بیت در سال ۷۹۴ هجری به پایان برده است.
- ۷- ده نامه عارفی هروی که از شاعران اواخر قرن هشتم هجری است و این منظومه را برای خواجه پیر احمد بن اسحاق (وزیر سلطان بایسنگر میرزا) سروده است (خان محمدی، ۱۳۷۸: ۲۰)
- ۸- عشاق نامه‌ی عبید زاکانی. منظومه‌ای است در بحر هزج مسدس که عبید زاکانی آن را در هفت‌صد بیت در دوم رجب سال ۷۵۱ هجری به پایان آورده است. این منظومه با وجود آنکه

نام ده نامه را ندارد ولیکن از جنس ده نامه‌های شبیه ده نامه‌های منظوم ادب فارسی را دارد.

۹- روشه العاشقین از عزیز بخاری . ده نامه‌ای است در بحر خفف مخوبون اصلم مسیغ در هزار بیت که در قرن نهم سروده شده است .

۱۰- صحبت نامه سروده‌ی همام تبریزی، اگرچه این منظومه عنوان ده نامه ندارد ولی به دلیل شباهت آرایش این اثر و ترتیب مطالب و مضامین آن، می‌توان آن را در زمرة ده نامه‌های موجود به حساب آورد .

۱۱- محبوب القلوب یا ده نامه‌ی حریری . منظومه‌ای است عارفانه که در شوال هشتصد هجری به پایان رسیده و مجموع ابیات آن یکصد هزار بیت است (عیوضی، ۱۳۵۴ : ۵۴۴) .

۱۲- ده نامه موسوم به روح العاشقین از شاه شجاع (باقری، ۱۳۸۸ : ۶۰) این منظومه در سال ۷۶۸ هجری در بحر هزج سروده شده و مجموعاً دارای هفتصد و چهل و چهار بیت است .

علاوه بر ده نامه‌های مذکور، ده نامه‌ی دیگری موجود است با نام محب و محبوب که تاکنون ناشناخته باقی مانده و در هیچ جا نشانی از آن نداده‌اند . یگانه نسخه‌ای که از این منظومه به جای مانده و یا تاکنون یافت شده ، نسخه‌ای است متعلق به کتابخانه‌ی توینینگن برلین که عکسی از آن در کتابخانه شخصی مجتبی مینوی نگهداری می‌شود و از سروده‌های قرن هشتم هجری است . مؤسفانه با توجه به اینکه انجام این نسخه‌ی منحصر به فرد افتاده، نویسنده و کاتب آن نامشخص است (دانش پژوه، ۱۳۷۴ : ۷۶) اما در خود منظومه شاعر خود را در چند جا با نام اختیار یاد کرده است :

چو آمد از اینسان سخن در میان
همی گفت آزاده‌ای نکته‌دان

که ای اختیار از چه هستی خموش
مده فرصت از دست و لختی بکوش

(اختیار ، بی‌تا : ۲۰) و یا این بیت :

چرا بسته‌ای دم زبان را برآر

ز حیرت به من گفت کای اختیار

(پیشین : ۱۴)

در تذکره‌ها از شاعری به نام و تخلص اختیار ذکری نرفته و در خود منظومه نیز نام و نشانی دیگر از وی دیده نمی‌شود . از نام منظومه در آغاز این مثنوی چنین یاده شده است :

چه نامش نهم پیرم این نکته گفت
در اندیشه کاین گلبن نوشکفت

که نامش چه باشد چنین تحفه را
که با دل سحر بودم این ماجرا

که این را محب است و محبوب نام
شنیدم من از هاتفی این کلام

نهادیم ما نیز نامش همین
چو از غیب آمد اشارت چنین

(پیشین : ۲۳)

این منظومه پس از توحید باری تعالی و ثبت پیامبر (ص) به مدح ممدوح می‌پردازد :

به نام شهنشاه عالم کن آن
کز آن نام تو در سخن گستری

شود فاش‌تر صدر ره از انوری
ملاذ سلاطین روی زمین

نظام سراپرده‌ی ما و طین
جهانگیر جم جاه عالم مطاع

(همان : ۱۷)

چنانکه می‌بینیم این منظومه به نام شاه شجاع سروده شده است . « همچنان که پروفسور آربی در مقاله‌ی خود اشاره کرده است ، شاه شجاع پادشاه مقتدر آل مظفر، نه تنها حامی و مشوق ادبیان و شاعران بوده، بلکه خود نیز طبیعی لطیف و ذوقی سلیم داشته است و اشعاری

چند از این شاه شاعر به طور پراکنده در کتب تاریخ و تذکره‌ها به جای مانده است» (باقری ، ۱۳۵۷ : ۴۸۷) . سراینده سبب نظم کتاب را این چنین بیان کرده است :

ز هرگونه می‌شد سخن در سخن	یکی روز در نزد ارباب فن
سخن گه ز تصنیف و صاف بود	گهی بحث در علم کشاف بود
یکی چند بیتی ز ده نامه خواند	یکی سرگذشتی ز شهنهامه خواند
ز هجران لیلی نبودش قرار	یکی گفت بیچاره مجنون زار
شد از عشق شیرین ز خود بی خبر	یکی گفت خسرو شه تاجور
ز مخزن یکی دیگر اسرار خواند	یکی منطق الطیر عطار خواند
که جمشیدسان مهر خورشید داشت	یکی میل جمشید و خورشید داشت
یکی لاله چیدی ز بستان شیخ	یکی یاد کردی گلستان شیخ
دو بیتی ز بهرم به جایی نویس	یکی گفت ز احوال رامی و ویس
چو بلبل هزاران نوا ساز کرد	یکی از گل و بلبل آغاز کرد
که در هر مقامی مقالی خوش است	یکی گفت نوروز و گل دلکش است
(اختیار ، بی‌تا : ۲۰)	سپس آزاده از سراینده می‌خواهد که :
زنو گرم کن باز بازار عشق	بگو چند بیتی ز اسرار عشق
فکن غلغلی در گل عاشقان	برافروز شمع دل عاشقان
(پیشین : ۲۱)	

سراینده با شنیدن این سخن در مقام فروتنی خود را مگسی در گلستان و پشه‌ای در برابر باز دانسته و می‌گوید که من در برابر فردوسی، نظامی، سعدی، عطار و سلمان، توانایی سخن گفتن ندارم:

بر آن بزرگان صاحب کلام
چه گوییم که آن را توان برد نام
(همان: ۲۲)

سپس بر اثر توجه پیر به سراینده و در پی درخواست وی:

کشیدم به نظم این در شاهوار	که ماند ز من در جهان یادگار
چو نوباهای کرد سایل طلب	تجاویز نکردم ز روی ادب

(پیشین: همانجا)

سراینده به دنبال آن از خواننده درخواست می‌کند که:

خطایی اگر باشدم در سخن	ز من در گذر آن به وجه حسن
حقیقت من بی‌بضاعت کی ام	که از شعر و شاعری دم زنم ...
مکن عییم ار نیست نظم متین	ز دهقان بود فرق تا خوش‌چین
منم خوش‌چینی از این کشتزار	به خرم من کجا باشدم اختیار

(همان: ۲۴)

سپس داستان محب و محبوب با این ایيات آغاز می‌گردد:

اگر هوشمندی و صاحب نظر	بیا بشنو این داستان سر به سر
جوانی خردمند فرزانه بود	که مثلش در ایران و توران نبود

که بودش محبان بسی در جهان

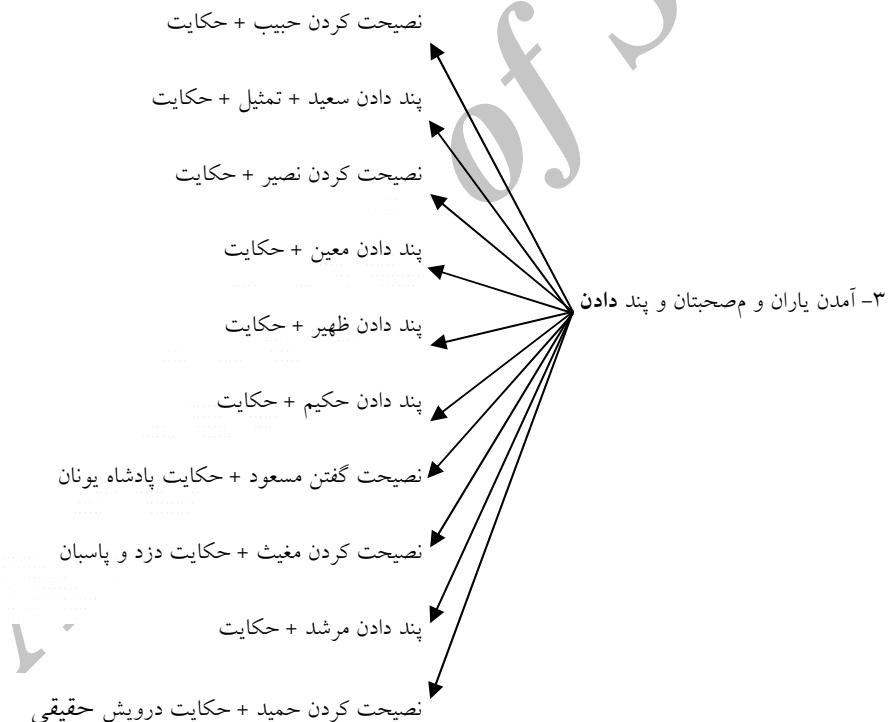
(همان : ۲۵)

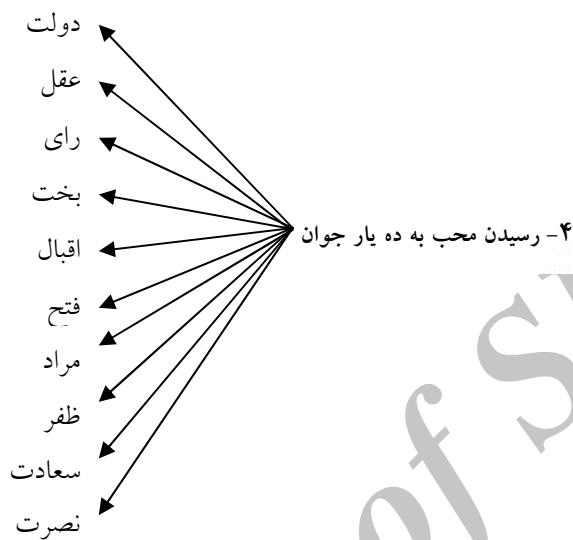
محب نام از آن داشت آن نوجوان

بافت و ساخت قسمتهای مختلف داستان بدین گونه تدوین و تنظیم گردیده است :

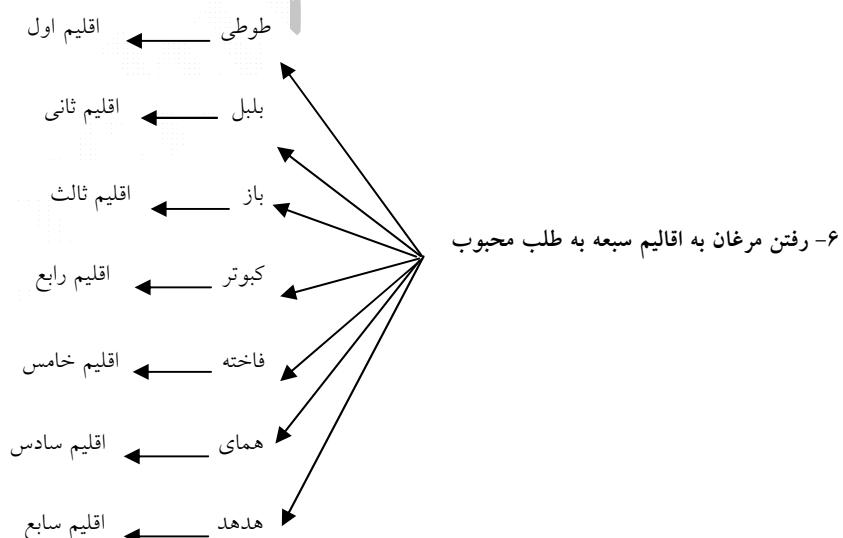
۱- آغاز داستان محب و محظوظ

۲- زاری کردن محب در فراق محظوظ بعد از بیداری و احوال او





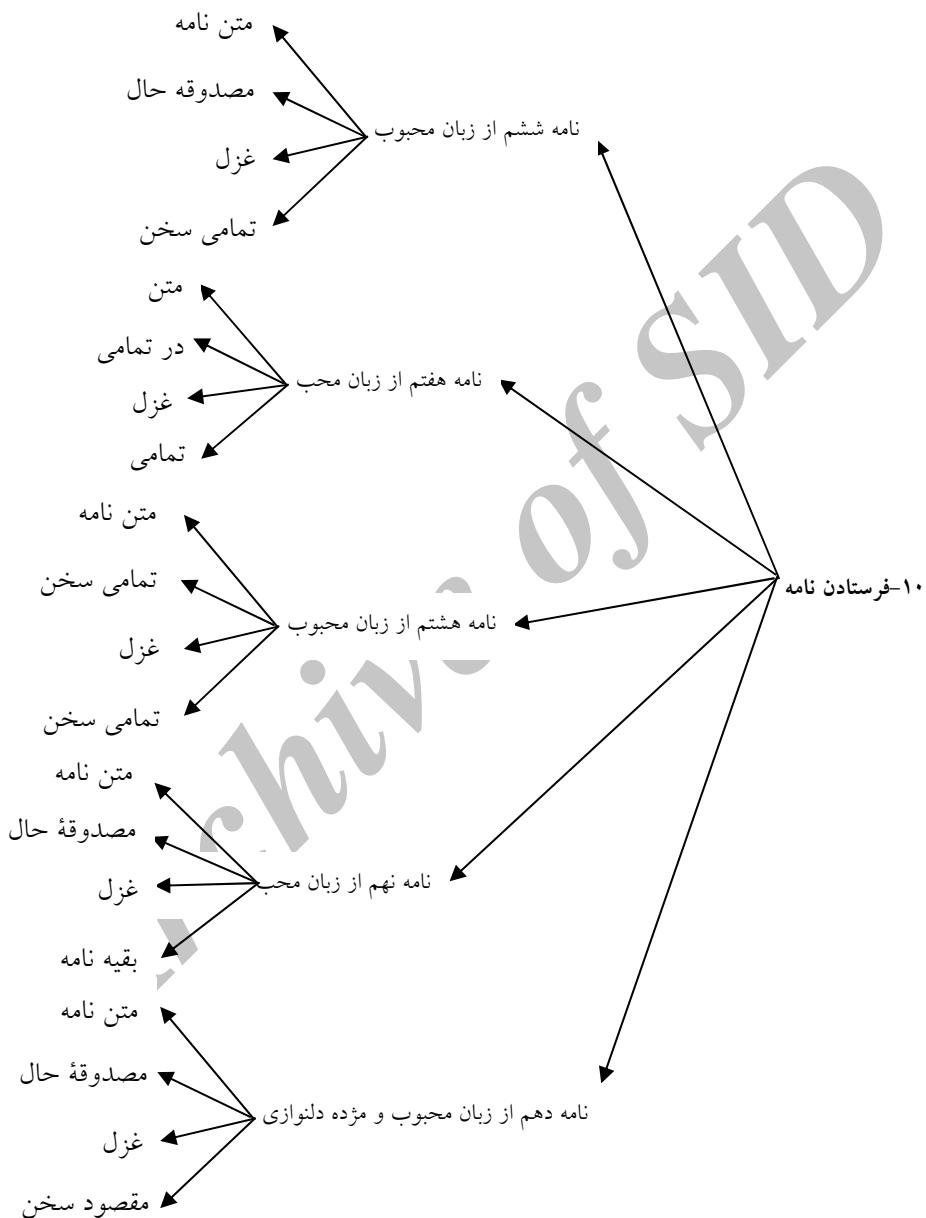
۵- جمع آمدن مرغان به دستور نصرت



۷- بردن صبا هدهد را به اقلیم ثانی

۸- خبر آوردن هدهد از محبوب





۱۱- رسیدن محب به فغفور چین و ملاقات ایشان

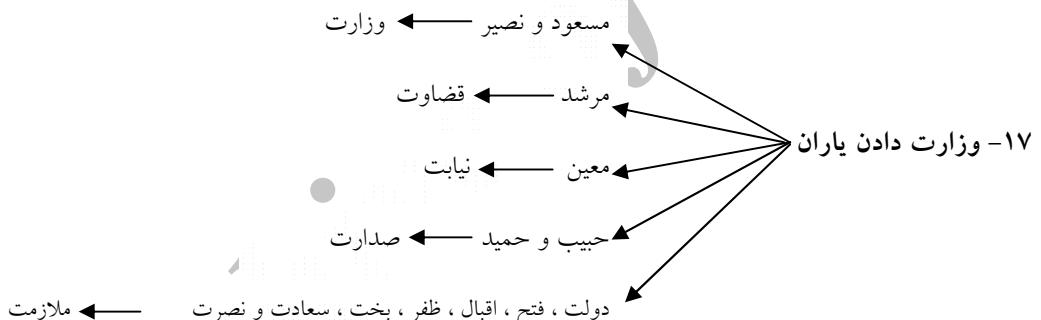
۱۲- در طلب کردن فغفور محب را و زاری محب در عشق محبوب

۱۳- آمدن بخت به نزد فغفور و حکایت محب

۱۴- در صفت بهار و عروسی کردن

۱۵- در واقعه دیدن فغفور که تاج از سرش افتاد و وفات یافتن او

۱۶- بر تخت نشستن محب به جای فغفور چین



بررسی و تحلیل:

با تأمل در عناوین این منظومه عاشقانه می‌توان چنین نتیجه گرفت که ده‌نامه محب و محبوب با ده‌نامه‌های دیگر ادب فارسی دارای وجود اشتراک و افتراقی است. در برخی از زمینه‌ها این ده نامه به شیوه دیگر ده‌نامه‌ها سروده شده و در برخی از قسمتها نیز دارای آرایشی خاص است که بدان اشاره می‌شود.

وجوه اشتراک

- ۱- این اثر مانند دهnamه‌های دیگری که از عهد مغول به بعد رایج گردیده ، منظومه‌ای عاشقانه است در بیان حالات عشق و نامه‌هایی که میان عاشق و معشوق مبادله گردیده است .
- ۲- در متن داستان به شیوه‌ی ده نامه‌های دیگر ادب فارسی، پنج نامه از سوی عاشق به معشوق و پنج نامه از معشوق در پاسخ نامه‌های عاشق رد و بدل گردیده است .
- ۳- هر یک از دهnamه‌ها، مطابق سنت دهnamه‌نویسی، مذیل به ایاتی است که در متن هر نامه با مقدمه و مؤخراتی به کار رفته و آن غزلی است بر وزن منظومه با رعایت قافیه و نیز حکایت، مصدوقه‌ی حال و تمامی سخن.
- ۴- داستان این دهnamه به شیوه‌ی اکثر دهnamه‌های فارسی، بسیار ساده و روشن و عبارت از آن است که شخصی عاشق زیباروی شده و شدت اشتیاق او را وادر به نامه‌نگاری به معشوق می‌نماید و پاسخ معشوق در نامه‌های نخستین، استنکاف و سرباز زدن و اظهار بیزاری است ولی سرانجام در آخرین نامه ، معشوق به جهت پایداری های عاشق و زاری های او سر تسلیم فرود آورده و در پایان نیز به وصال همدیگر می‌رسند.(پنج بخش نیازهای عاشق، چهار بخش نازهای معشوق و در بخش آخرین نیز تسلیم معشوق).
- ۵- آنچه باعث جذابیت این دهnamه و دهnamه‌های دیگر ادب فارسی می‌گردد، گفتگوی عاشقانه و بیان حرمان عاشق و بی‌نیازی معشوق در اثنای نامه‌های رد و بدل شده است و اینکه سرانجام عشق پیروز شده و عاشق به مراد دل می‌رسد .
- ۶- آغاز این منظومه همانند دیگر ده نامه‌ها، دارای طرحی یکسان است. پس از توحید باری تعالی و نعت پیامبر (ص) و مناجات، مدح ممدوح و سبب نظم کتاب بیان می‌گردد و دو خصوصیت اصلی دهnamه‌ها یعنی منحصر بودن در نامه‌های عاشقانه متبادل میان عاشق و معشوق و دیگری در حد معین ده نامه بودن در این منظومه نیز رعایت گردیده است .

وجوه افتراق

گذشته از تشابهات و وجوه مشترک دهnamه محب و محبوب با دیگر دهnamه‌های ادب فارسی، برخی از قسمت‌های این منظومه دارای آرایشی متفاوت و دیگران است که برخی از این تفاوت‌ها عبارتند از :

- ۱- اکثر دهnamه‌های ادب فارسی چون دهnamه منطق‌العشاق اوحدی، عشاق نامه عبید زاکانی، تحفه‌العشاق رکن صاین هروی، محبت نامه ابن‌نصوح، ده نامه حریری و در بحر هزج سروده گردیده ولیکن دهnamه محب و محبوب در وزنی متفاوت و در بحر متقارب سروده شده است .
- ۲- غالب دهnamه‌های ادب فارسی کوتاه و مجمل است. منطق‌العشاق اوحدی در پانصد بیت، تحفه‌العشاق رکن صاین در پانصد بیت، روضه‌العاشقین در هزار بیت، دهnamه حریری در هزار بیت سروده شده ولیکن محب و محبوب در بیش از سه هزار و پانصد بیت سروده شده و از این جهت طولانی‌ترین و مفصل‌ترین ده نامه ادب فارسی محسوب می‌گردد .
- ۳- نامه‌های متبادل بین عاشق و معشوق در دهnamه‌ها به دست یکی از عناصر و موجودات طبیعی مانند باد و آب، ماه و آفتاب، پروانه و شمع، بلبل و گل و یا مصنوعات بشری همچون شانه و آینه رد و بدл می‌گردد. ولیکن در این ده نامه، نامه‌های عاشق و معشوق به واسطه هددهد فرستاده می‌شود. هددهدی که از اقلیم هفتم با یاری صبا به اقلیم ثانی آمده و خبر محبوب را به محب می‌دهد.

آرایش اصلی دهnamه‌های ادب فارسی بدین شکل است :

- ۱- نامه از زبان عاشق یا معشوق
- ۲- غزل
- ۳- مثنوی یا فرد
- ۴- آگاه شدن معشوق و عاشق از یکدیگر با رسیدن نامه آنان به همدیگر
- ۵- خلاصه‌ی سخن
- ۶- حکایت

۷- تمامی سخن .

ولیکن منظومه‌ی محب و محبوب با آرایشی نسبتاً تازه‌تر و حذف بخش مثنوی و یا فرد و حکایت و نیز اضافه نمودن دو قسمت تمامی و یا خلاصه‌ی سخن ، پس و پیش از غزل ، بدین صورت است :

- ۱- نامه از زبان عاشق یا معشوق .
- ۲- مصدقه حال (خلاصه سخن ، باقی سخن و) .
- ۳- غزل .
- ۴- آگاه شدن معشوق و عاشق از یکدیگر با رسیدن نامه آنان به همدیگر .
- ۵- تمه سخن (تمامی سخن و یا مقصد سخن) .
- ۶- اکثر دهnamه‌های ادب فارسی پس از حمد، نعت، مناجات و سبب نظم کتاب ، متن اصلی داستان آغاز گردیده و عاشق، حال خود را وصف کرده و نامه اول فرستاده می‌شود و آنگاه مسئله اعزام پیک پیش می‌آید. سپس پیک روان گردیده و نامه را به ترتیب لازم می‌رساند. گیرنده‌ی نامه نیز به محض دریافت، نامه را خوانده و بازتاب احساسات خود را ضمن سخنانی به پیک آشکار می‌کند و سخن خود را با مطالبی تحت عنوان خلاصه‌ی سخن به پایان می‌برد و بر سر نوشتن پاسخ می‌رود. بخش‌های دیگر به همین ترتیب نیز انجام می‌پذیرد. اما این منظومه‌ی مفصل که چنان که بیان گردید ، می‌توان آن را طولانی‌ترین دهnamه ادب فارسی به حساب آورد، با شروعی دیگر و ختمی متفاوت انجام می‌پذیرد. نخست این که محب عاشق، خواب پری پیکری را می‌بیند و با دیدن خواب، عاشق محبوب می‌گردد و پس از خواب، بی‌تابی‌های وی آغاز گردیده و به جستجوی او در هر سو می‌پردازد. دیگر اینکه محب دارای ده یار اهل دانش است با نام‌های حبیب، سعید، معین، ظهیر، حکیم، حمید ، مغیث، نصیر، مرشد و مسعود که هر کدام از آن‌ها در علمی حاذق و ماهر هستند و با بدین پر بشانی‌ها و بی‌تابی‌های محب با آوردن تمثیل‌ها و حکایت گوناگون به پند و نصیحت وی می‌پردازند. نکته دیگر آنکه محب در جستجوی محبوب با جوانی همایون و فرخنده فال با نام دولت مواجه می‌شود که آن جوان خود

دارای نه دوست دیگر با نام‌های عقل، رای، بخت، اقبال، فتح، مراد، سعادت، ظفر و نصرت است و هر کدام از این ده تن به نوعی در پی چاره‌اندیشی برای محب هستند. دولت به پیش عقل آمده از او کمک می‌خواهد ، عقل او را به پیش رای می‌برد. رای نیز از بخت کمک می‌جوید. بدین ترتیب هر کدام از این ده جوان به مشورت و چاره‌جویی می‌پردازند تا این که به نصرت می‌رسند. نصرت با شنیدن سخنان محب ، مژده یافتن محبوب را بدو داده و مرغان جهان را گرد آورده و با دلجویی و خشنودی آن‌ها ، هر کدام از هفت مرغ برگزیده را به یکی از اقالیم سبعه می‌فرستد. بدین ترتیب طوطی در پی جستجوی محبوب به اقلیم اول، بلبل به اقلیم ثانی، باز به اقلیم ثالث، کبوتر به اقلیم رابع، فاخته به اقلیم خامس و همای به اقلیم سادس روانه می‌گردند. تا این که هدّه در هنگام جست و جوی محبوب در اقلیم هفتم به واسطه‌ی باد صبا، به اقلیم ثانی رانده شده و محبوب را بازیافته و خبر یافتن وی را به محب باز می‌گوید. از اینجا به شیوه‌ی ده‌نامه‌های دیگر، نامه‌های عاشق و معشوق به یکدیگر آغاز می‌گردد با این تفاوت که (چنان که بیان گردید) پیک این راه، هدّه است و سرانجام نیز محب را به محبوب می‌رساند.

انجام این منظومه نیز دارای آرایشی متفاوت از دیگر ده‌نامه‌های ادب فارسی است و آن اینکه پس از وصال عاشق و معشوق به یکدیگر، عاشق بر تخت شاهی نشسته و هر کدام از آن ده یار جوان که در اثنای داستان محب را در وصال محبوب یاری داده بودند، در پیان داستان نیز به مقام و منصبه رسیده و از جانب محب که (به جای غفور، پدر محبوب، به تخت نشسته) مقام وزارت و صدرات و نیابت و می‌یابند. جای پس تأسف است که صفحه (و یا صفحاتی چند) از انجام این منظومه‌ی نفیس افتاده است. صفحه و یا صفحاتی که غالباً در ده نامه‌ها سراینده به معروفی خود و زمان تأليف اثر و مدت تصنیف آن و مجموع ایيات منظومه خود می‌پردازد. بدین ترتیب با در نظر گرفتن ده‌نامه‌ی محب و محبوب، تعداد ده‌نامه‌های موجود ادب فارسی افزوده گشته و عدد آن‌ها به سیزده می‌رسد. امید است با شناسایی دیگر نسخه‌ها و دستنویس‌های فارسی که در گوشه و کنار کتابخانه‌های جهان موجود است، ده‌نامه‌های دیگری به این تعداد افزون گردد .

نتیجه

از مجموع آنچه گفته شد می‌توان چنین نتیجه گرفت که :

- ۱- ده نامه‌نویسی یکی از انواع ادبی ناشناخته و خاصی است که پس از حمله مغول به خصوص در قرن هشتم هجری روایی خاصی یافت.
- ۲- دو خصوصیت عمده این نوع ادبی که یکی از انواع ابتکاری ادب فارسی است ، یکی منحصر بودن در نامه‌های عاشقانه متبادل بین عاشق و معشوق و دیگر منحصر بودن در حد معین ده‌نامه می‌باشد .
- ۳- ده‌نامه‌های ادب فارسی دارای آرایشی خاص و تقریباً مشابه است که متن آن غالباً با پنج نامه از سوی عاشق و پنج نامه از سوی معشوق تشریح می‌گردد و هر کدام از این نامه‌ها مذیل به غزلی متناسب با وزن منظومه است .
- ۴- یکی از ده‌نامه‌های مغقول و فراموشی شده ادب فارسی که در هیچ یک از تذکره‌ها و کتب تاریخ ادبی و نیز فهرست نسخه‌های خطی منزوى نام و نشانی از آن نیست، ده‌نامه محب و محبوب است که با آرایشی خاص در قرن هشتم هجری به نام شاه شجاع سروده شده است .
- ۵- محب و محبوب را می‌توان طولانی‌ترین و مفصل‌ترین ده نامه ادب فارسی به حساب آورد که معرفی، تصحیح و تدوین آن از ضروریات پژوهش‌های ادبی است و از جهت ادبی دارای ارزش و اهمیت خاصی است و در نوع خود منظومه‌ای مبتکر و تازه است .

منابع

- ۱- آربیری، آرتور جان (۱۹۴۱) **فخرالدین عراقی**. شاعر متصوف ایرانی. مجله روزگار نو. شماره اول.
- ۲- اختیار (بی‌تا) محب و محبوب. نسخه‌ی خطی متعلق به کتابخانه‌ی توبینگن برلین. فلیم شماره‌ی ۵۰ کتابخانه مجتبی مینوی.
- ۳- باقری، مهری (۱۳۵۷) **روح العاشقین**. ده نامه‌ی شاه شجاع نشریه دانشکده‌ی ادبیات و علوم انسانی تبریز.
- ۴- ————— (۱۳۸۸) **ده نامه‌ی روح العاشقین**. چشم‌اندازی بر واقایع عصر حافظ. تهران: نشر قطره.
- ۵- خان محمدی، علی‌اکبر (۱۳۷۸) **ده نامه سرایی**. نشریه گلچرخ. شماره ۲۱. ادب‌پژوهی و خرداد.
- ۶- دانش پژوه، محمدتقی و ایرج افشار (۱۳۷۴) **فهرست واره‌ی کتابخانه مینوی**. تهران: پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی.
- ۷- صفا، ذبیح‌الله (۱۳۷۳) **تاریخ ادبیات ایران**. تهران: انتشارات فردوس.
- ۸- عیوضی، رشید (۱۳۵۴) **ده نامه‌گویی در ادب پارسی و ده نامه‌ی حریری**. نشریه دانشکده ادبیات و علوم انسانی تبریز. شماره مسلسل ۱۱۶.
- ۹- مینوی، مجتبی (۱۳۳۴) **ویس و رامین**. مجله سخن. دوره‌ی ششم. شماره‌ی اول.